November 11

Original: English

DRAFT RECOMMENDATION BY ICCAT ON <u>FISHES</u> CONSIDERED TO BE TUNA AND TUNA-LIKE SPECIES OR OCEANIC, PELAGIC, AND HIGHLY MIGRATORY ELASMOBRANCHS

(Proposal by the Chair of the WG of the Convention Amendment)

RECALLING the work of the Working Group on Convention Amendment to clarify the scope of the Convention through the development of proposed amendments to the Convention;

FURTHER RECALLING that the proposed amendments developed by the Working Group on Convention Amendment included defining "ICCAT species" to include tuna and tuna-like <u>fishes</u> and elasmobranchs that are oceanic, pelagic, and highly migratory;

NOTING the work of the Standing Committee on Research and Statistics (SCRS) to determine which modern taxonomic groupings correspond to the definition of "tuna and tuna-like <u>fishes</u>" in Article IV of the Convention, and which elasmobranch species would be considered "oceanic, pelagic, and highly migratory";

THE INTERNATIONAL COMMISSION FOR THE CONSERVATION OF ATLANTIC TUNAS (ICCAT) RECOMMENDS THAT:

1. Upon the entry into force of the amendments to the Convention as developed by the Working Group on Convention Amendment, the term "tuna and tuna-like <u>fishes"</u> shall be understood to include the species of the family Scombridae, with the exception of the genus Scomber, and the sub-order Xiphi<u>oidei</u>.

[...]

2. Upon the entry into force of the amendments to the Convention as developed by the Working Group on Convention Amendment, the term "elasmobranchs that are oceanic, pelagic, and highly migratory" shall be understood to include the species as follows:

Orectolobiformes

Rhincodontidae

Rhincodon typus (Smith 1828) – Whale shark, Requin baleine, Tiburón ballena

Lamniformes

Pseudocarchariidae

Pseudocarcharias kamoharai (Matsubara 1936) – Crocodile shark, Requin crocodile, Tiburón cocodrilo

Lamnidae

Carcharodon carcharias (Linnaeus 1758) – Great white shark, Grand requin blanc, Jaquetón blanco Isurus oxyrinchus (Rafinesque 1810) – Shortfin mako, Taupe bleue, Marrajo dientuso Isurus paucus (Guitart Manday 1966) – Longfin mako, Petite taupe, Marrajo carite Lamna nasus (Bonnaterre 1788) – Porbeagle, Requin-taupe commun, Marrajo sardinero

Cetorhinidae

Cetorhinus maximus (Gunnerus 1765) - Basking shark, Pélerin, Peregrino

Alopiidae

Alopias superciliosus (Lowe 1841) – Bigeye thresher, Renard à gros yeux, Zorro ojón *Alopias vulpinus* (Bonnaterre 1788) – Thresher, Renard, Zorro

Carcharhiniformes

Carcharhinidae

Carcharhinus falciformis (Müller & Henle 1839) – Silky shark, Requin soyeux, Tiburón jaquetón Carcharhinus galapagensis (Snodgrass & Heller 1905) – Galapagos shark, Requin des Galapagos, Tiburón de Galápagos

Carcharhinus longimanus (Poey 1861) – Oceanic whitetip shark, Requin océanique, Tiburón oceánico *Prionace glauca* (Linnaeus 1758) – Blue shark, Peau bleue, Tiburón azul

Sphyrnidae

Sphyrna lewini (Griffith & Smith 1834) – Scalloped hammerhead, Requin marteau halicorne, Cornuda común

Sphyrna mokarran (Rüppell 1837) – Great hammerhead, Grand requin Marteau, Cornuda gigante *Sphyrna zygaena* (Linnaeus 1758) – Smooth hammerhead, Requin marteau commun, Cornuda cruz

Myliobatiformes

Dasyatidae

Pteroplatytrygon violacea (Bonaparte 1832) – Pelagic stingray, Pastenague violette, Raya-látigo violeta

Mobulidae

Manta alfredi (Krefft 1868) - NA, NA, NA

Manta birostris (Walbaum 1792) – Giant manta, Mante géante, Manta gigante

Mobula hypostoma (Bancroft 1839) - Lesser devil ray, Mante diable, Manta del Golfo

Mobula japonica (Müller & Henle 1841) - NA,* NA, NA

Mobula mobular (Bonnaterre 1788) - Devil fish, Diable de mer méditerranéen, Manta mobula

Mobula tarapacana (Philippi 1892) - Chilean devil ray, NA, NA

Mobula thurstoni (Lloyd 1908) - Smoothtail mobula, Mante vampire, Diablo chupasangre

3. <u>The species</u> set forth in paragraphs 1 and 2 above will be reviewed periodically and may be amended, as appropriate, upon the receipt of advice from the SCRS.

^{*} NA – Common name not available